

الرقم : 2012/9/61

التاريخ : 2012/2/2

**السادة هيئة الأوراق المالية المحترمين**

لغاية السادة - دائرة الاصدار والافصاح المحترمين  
 عمان - الاردن

**الموضوع :- النتائج الاولية للشركات المساهمة العامة**

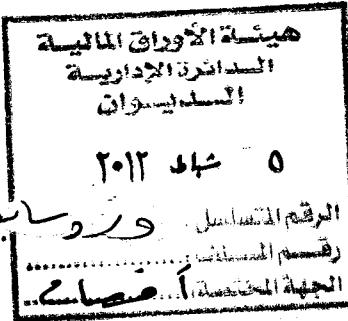
تحية واحتراماً ..

أشير الى المادة رقم (3) من تعليمات افصاح الشركات المصدرة ومعايير المحاسبة ومعايير التدقيق لسنة 2004، الصادرة استنادا لاحكام قانون الاوراق المالية رقم 76 لسنة 2002، ارفق بطيه لكم النتائج الاولية المقارنة للبنك لعام 2011 على النموذج المعتمد من قبلكم، علما بأن هذه النتائج مدققة ولم تعتمد لتاريخه من قبل البنك المركزي الاردني.

وتفضلا بقبول فائق الاحترام

خالد الذبيبي

مساعد المدير العام / مالية



بسم الله الرحمن الرحيم



## هيئة الأوراق المالية

### دائرة الإفصاح

#### النتائج الأولية للشركات المساهمة العامة

##### أولاً: المعلومات الأساسية:

- اسم الشركة:.....بنك الإسكان للتجارة والتمويل.....
- القطاع:.....بنوك.....
- رقم و تاريخ التسجيل:.....(78) تاريخ 1973/09/25
- رأس المال المصرح به: ..... 252,000,000 دينار اردني
- رأس المال المكتتب به والمدفوع:..... 252,000,000 دينار اردني
- اسم رئيس مجلس الإدارة:....الدكتور ميشيل عيسى مارتون
- اسم المدير العام:....السيد عمر ملحس
- اسم مدقق الحسابات الخارجي:...السادة ارنست ويونغ.....
- العنوان البريدي للشركة:.....ص.ب (7693) عمان 11118 الأردن
- تلفون:.....5005555.....
- فاكس:.....5678121.....
- .....بريد الكتروني:.....info@hbtf.com.jo.....

نصت الفقرة (أ) من المادة (3) من تعليمات الإفصاح لسنة 2004 والمقدمة بالاستناد إلى قانون الأوراق المالية رقم (76) لسنة 2002 على ما يلي:-

"على الشركة المصدرة نشر نتائج أعمالها الأولية بعد قيام مدقق حساباتها بإجراء عملية المراجعة الأولية لها، وذلك خلال خمسة وأربعين يوماً من انتهاء سنتها المالية كحد أقصى وتزويده الهيئة بنسخ عنها".

ثانياً: النتائج الأولية المقارنة (الأقرب مليون دينار)

<u>2010</u>	<u>2011</u>	
( الفطي )	( المتوقع )	
264	300.7	- صافي الإيرادات التشغيلية 1
116.4	135.7	- ربح السنة قبل الضريبة 2
( 28 )	( 35.7 )	- مخصص ضريبة الدخل على الأرباح 3
88.4	100	- الربح بعد الضريبة: 4
79	87.8	أ- حقوق مساهمي الشركة في الربح
9.4	12.2	ب- حقوق غير المسيطرین في الربح
( 1.6 )	( 9.1 )	- مجموع بنود الدخل الشامل الأخرى 5
86.8	90.9	- إجمالي الدخل الشامل ( 5+4 ) : 6
79.4	80.9	أ- حقوق مساهمي الشركة في الدخل الشامل
7.4	10	ب- حقوق غير المسيطرین في الدخل الشامل
- خلاصة عن أعمال الشركة خلال السنة المالية: - 7		

## حسب المرفق ..

- يقصد بالإعلان** "نشر المعلومات والبيانات المعنية لمرة واحدة في صحيفة يومية واحدة على الأقل باللغة العربية". وتكون مسؤولية الإعلان ومضمونه على رئيس مجلس الإدارة أو أي شخص مكلف أو موضوع من قبله بذلك خطياً.

**حقوق غير المسيطرین:** هي ذلك الجزء الظاهر في البيانات المالية المجمعة من صافي نتائج أعمال وصافي موجودات شركة تابعة والعادن إلى الأسهم التي لا تمتلكها الشركة الأم بصورة مباشرة عن طريق شركات تابعة لها.

## ملخص أداء بنك الإسكان لعام 2011

-الربح قبل الضريبة 135,7 مليون دينار بزيادة عن العام السابق بنسبة 16,6 %.

-الربح الصافي بعد الضريبة 100 مليون دينار بزيادة عن العام السابق بنسبة 13 %.

-إجمالي الموجودات 6,9 مليار دينار بزيادة عن نهاية العام السابق بنسبة 3,8 %.

-اجمالي القروض والتسهيلات 2,7 مليار دينار بزيادة عن نهاية العام السابق بنسبة 3,5 %.

-اجمالي الودائع 5,4 مليار دينار بزيادة عن نهاية العام السابق بنسبة 3 %.

- اجمالي حقوق الملكية 1,05 مليار دينار بزيادة عن العام السابق بنسبة 2 % .



**Jordan Securities Commission (JSC)**  
**Disclosure Department**  
**Preliminary Results of Public Shareholding Companies**

**I- Main information:-**

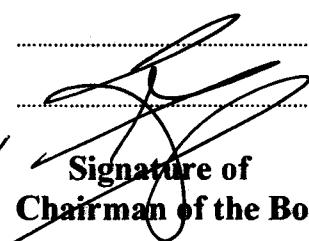
- **Name of the company:** The Housing Bank for Trade & Finance
- **Sector :** Banking
- **No. & date of registration:** (79) dated 25/9/1973
- **Authorized capital:** JD 252,000,000
- **Paid-in capital:** JD 252,000,000
- **Name of Chairman of the Board:** Dr. Michel Marto
- **Name of the General Manager:** Mr. Omar Malhas
- **Name of the External Auditor:** M/S Ernest & Young
- **Postal address:** P.O BOX (7693) Amman 11118 Jordan
- **Tel:** 5005555
- **Fax:** 5678121
- **E-mail:** info@hbtf.com.jo

- 
- The issuing Company shall publish its preliminary business results after completion of a preliminary audit by its auditor, within forty-five days of the end of its fiscal year, & shall provide the Commission with a copy thereof. (Disclosure Directives- Article 3, paragraph A).

**II- Preliminary results (Around one million JD)**

		<u>2011</u> <u>Expected</u>	<u>2010</u> <u>Actual</u>
<b>1-</b>	<b>Net operating income</b>	<b>300.7</b>	<b>264</b>
<b>2-</b>	<b>Expected net income before tax</b>	<b>135.7</b>	<b>116.4</b>
<b>3-</b>	<b>Expected provision for income tax</b>	<b>(35.7)</b>	<b>(28)</b>
<b>4-</b>	<b>Net income after Tax attributable to:</b>	<b>100</b>	<b>88.4</b>
	<b>a- Equity holders of the Company</b>	<b>87.8</b>	<b>79</b>
	<b>b- Non controlling interests</b>	<b>12.2</b>	<b>9.4</b>
<b>5-</b>	<b>Other comprehensive income</b>	<b>(9.1)</b>	<b>(1.6)</b>
<b>6-</b>	<b>Total comprehensive income (4+5):</b>	<b>90.9</b>	<b>86.8</b>
	<b>a- Equity holders of the Company</b>	<b>80.9</b>	<b>79.4</b>
	<b>b- Non controlling interests</b>	<b>10</b>	<b>7.4</b>
<b>7-</b>	<b>Summary of the Company's performance for the last fiscal year</b>		

.....AS ATTACHED.....

  
Signature of  
Chairman of the Board

  
ERNST & YOUNG  
Signature of  
the external auditor

Date:-  
5/2/2012

- The term **Publish** shall mean the publishing of the relevant information & data for one time in at least one daily newspaper in Arabic. The responsibility for any publication & for any contents thereof shall be that of the Chairman of the board of Directors or anyone assigned or authorized thereby in writing.
- Non controlling interest:** The apparent part in the consolidated financial statements of the net business results & net assets of a Subsidiary Company that are not held directly by the Parent Company through its subsidiary companies.

## **HBTF 2011 FINANCIAL HIGHLIGHTS**

- Profit before tax JOD 135.7 million, increased by 16.6% over the last year.
- Net profit after tax JOD 100 million, increased by 13% over the last year.
- Total Assets JOD 6.9 billion, increased by 3.9% since December 2010.
- Total Loans JOD 2.7 billion, increased by 3.5% since December 2010.
- Total Deposits JOD 5.4 billion, increased by 3% since December 2010.
- Total Owner's Equity JOD 1.05 billion, increased by 2% since December 2010.